

Projekt 325:

Spolupráce škol SOŠ a SOU Sušice a VHS im Landkreis Cham e. V.

Motto projektu:

Společně žít, učit se a pracovat v oblastech Sušice a Chamu.

Zusammenarbeit der Schulen SOŠ a SOU Sušice
und VHS im Landkreis Cham e. V.

Motto des Projektes: Gemeinsam leben, lernen und arbeiten
in den Regionen Sušice und Cham.



EVROPSKÁ UNIE
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
INVESTICE DO VAŠÍ BUDOUCNOSTI



Besuch in Sušice

Pobyt v Sušici

24. 6. 2014 – 25. 6. 2014



Studenti z Chamu i z naší školy naplnili učebnu Cestovního ruchu.

Begrüßung in der Klasse 4.SCR (Tourismus) in SOŠ a SOU Sušice



Všichni se zaujetím
poslouchali úvodní
informace o organizaci
celého dne.

Informationen über den
Aufenthalt in Sušice und
Umgebung.



Poslouchali i vedoucí
německé výpravy ...

Auch die Lehrer haben
aufgepasst....



Nejdříve proběhla výuka
českého jazyka mezi
žáky

Die Schüler aus Sušice
haben einen kleinen
tschechischkurz
vorbereitet.



... naši žáci si připravili slovíčka s německým překladem na kartičkách

Der Wortschatz war auf Karten, die konnten dann Freunde auch nach Deutschland mitnehmen.



Krátký kurs češtiny zaujal
německé studenty ...

Das war interessant und
hat allen Spaß gemacht.



... i pedagogický doprovod

... auch die Lehrer haben wieder etwas Neues gelernt.



V druhé části workshopu dostali žáci barvy na sklo, ...

Im zweiten Teil des Workshops erhalten die Schüler Glasfarben.



... štětce, skleničky...

... dazu Pinsel und ein
Glas, ...



... a mohli začít malovat.

... und los ging es.



Skleničky vedoucích ...

Auch die Lehrer haben
sich bemüht...



... a žáků

... Sušice 2014



A potom jsme všichni
vyrazili na výlet.

Danach machten wir
einen Ausflug.



Šli jsme pěšky lesem

Wir gingen durch den
Wald



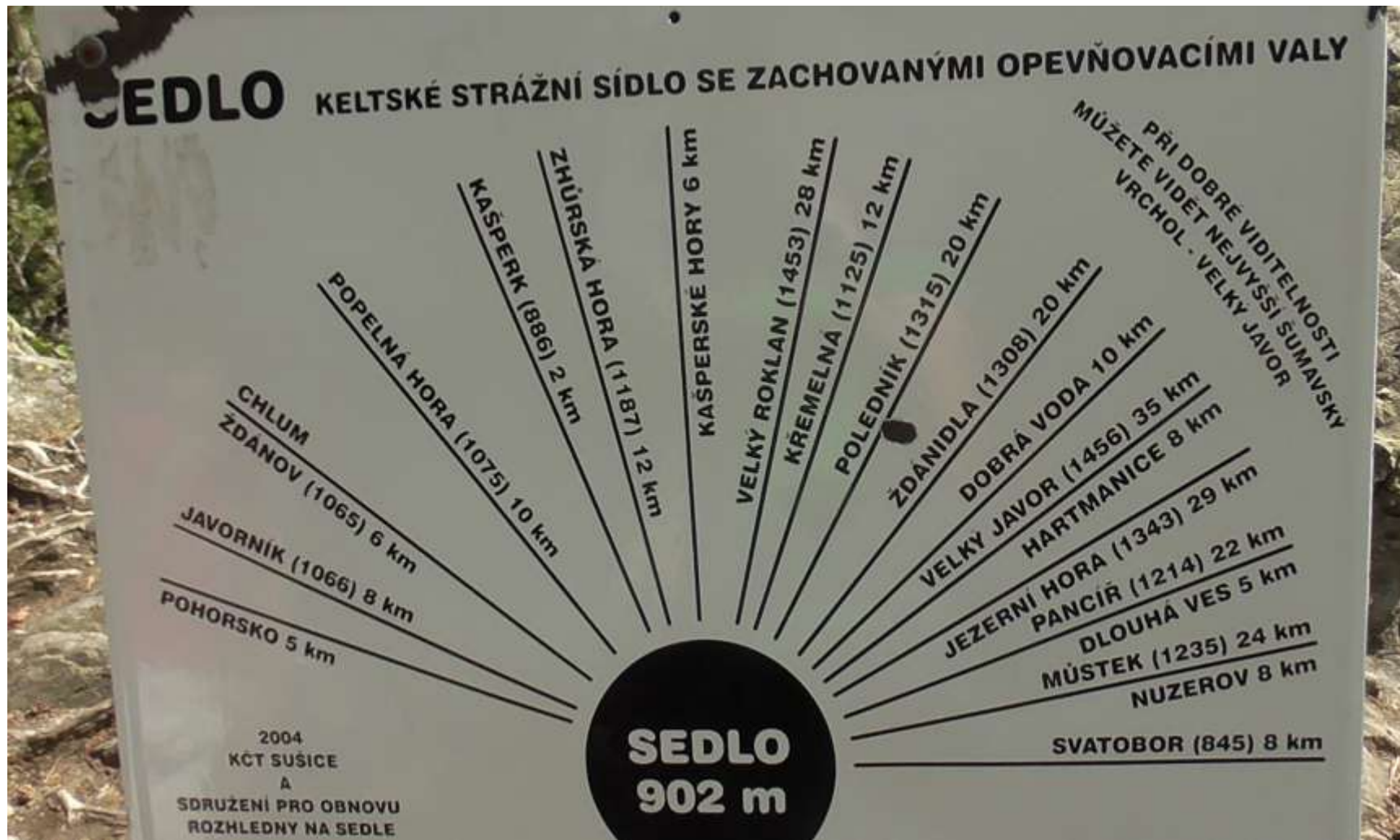
... až k rozhledně ...

...bis zum Aussichtsturm
Sedlo bei Albrechtice – nicht
weit von Sušice



Ti, co vystoupali až na
ochoz rozhledny ...

Viele sind hinauf
gegangen...



... viděli všechna tato
místa ...

Es war schönes Wetter
und man konnte alles
das hier sehen.



Výhled byl opravdu
krásný

Die Aussicht war
wunderbar



Hrad Kašperk

Die Burg Kašperk liegt
nicht weit



Rozhledna na Svatoboru

Aussichtsturm Svatobor



Skupinka odvážných na
ochozu rozhledny

Oben war es bisschen
windig, aber schön



... Všichni se nahoru
nevydali ...

...nicht alle konnten
aber hinaufgehen...



Ještě společné foto pod
rozhlednou

Manche machten ein
Foto



... a honem na dobrou
večeři

... danach schnell zum
Abendessen



A chutnalo všem ...

Und es hat
geschmeckt...

25. června – hrad Rabí



Druhý den nás čekala
prohlídka hradu Rabí

Am zweiten Tag ging es
nach Rabí



Vstup do hradu

Eingang in die Burg



První nádvoří se zbytky
konírny

Der Burghof mit dem
Pferdestall



Hradní studna v obležení Burgbrunnen



Hradní věž

Da sind wir hinauf
gestiegen



S průvodkyní v
parkánu

Mit einem Reiseleiter in
den Burggraben



Pohled do sklepení

So geht es in den Keller



Historická stínohra
o dobývání hradu

Historisches
Schattenspiel



Bývalá konírna je dnes
využívána ke svatebním
obřadům

Die ehemaligen
Stallungen werden jetzt
für Trauungen genutzt



A společné foto po
prohlídce hradu

In Rabí am Stadtplatz



Prohlídka muzea v
Horažďovicích ...

Museum in Horažďovice



... s praktickými ukázkami řemesel



... wir konnten das Handwerk ausprobieren.

Nakonec jsme odjeli na oběd do Sušice a museli se rozloučit.

Těšíme se na shledanou při podzimním sportovním turnaji.

Danach sind wir nach Sušice zum Mittagessen gefahren und dann kam die Verabschiedung.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen beim Sportfest im Herbst.

A chutnalo všem ...

A chutnalo